

Standardisierte kompetenzorientierte schriftliche
Reifeprüfung/Reife- und Diplomprüfung

14. Mai 2024

Italienisch
Korrekturheft

Hören B1

Hinweise zur Korrektur

Bei der Korrektur werden **ausschließlich die Antworten auf dem Antwortblatt** berücksichtigt.

Korrektur der Aufgaben

Bitte kreuzen Sie bei jeder Frage im Bereich mit dem Hinweis „von der Lehrperson auszufüllen“ an, ob die Kandidatin/der Kandidat die Frage richtig oder falsch beantwortet hat.

Falls Sie versehentlich das falsche Kästchen markieren, malen Sie es bitte vollständig aus (■) und kreuzen das richtige an (☒).

richtig	falsch
<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

Gibt eine Kandidatin/ein Kandidat bei einer Frage zwei Antworten an und ist eine davon falsch, so ist die gesamte Antwort als falsch zu werten. Bei der Testmethode *Kurzantworten* zählen alle Wörter, die nicht durchgestrichen sind, zur Antwort.

Bei der Beurteilung werden nur ganze Punkte vergeben. Die Vergabe von halben Punkten ist unzulässig.

Akzeptierte Antworten bei der Testmethode Kurzantworten

Das Ziel der Aufgaben ist es, das Hör- bzw. Leseverständnis der Kandidatinnen und Kandidaten zu überprüfen. Grammatik- und Rechtschreibfehler werden bei der Korrektur nicht berücksichtigt, sofern sie die Kommunikation nicht verhindern. Es sind nur Antworten mit maximal 4 Wörtern zu akzeptieren.

Standardisierte Korrektur

Um die Verlässlichkeit der Testergebnisse österreichweit garantieren zu können, ist eine Standardisierung der Korrektur unerlässlich.

Die Antworten Ihrer Kandidatinnen und Kandidaten sind vielleicht auch dann richtig, wenn sie nicht im Lösungsschlüssel aufscheinen. Falls Ihre Kandidatinnen und Kandidaten Antworten geben, die nicht eindeutig als richtig oder falsch einzuordnen sind, wenden Sie sich bitte an unser Team aus Muttersprachlerinnen und Muttersprachlern sowie Testexpertinnen und Testexperten, das Sie über den Online-Helpdesk erreichen. Die Rückmeldungen der Fachteams haben ausschließlich beratende und unterstützende Funktion. Die Letztentscheidung bezüglich der Korrektheit einer Antwort liegt bei der beurteilenden Lehrkraft.

Online-Helpdesk

Ab dem Zeitpunkt der Veröffentlichung der Lösungen können Sie unter der Webadresse <https://helpdesk.srdp.at/> Anfragen an den Online-Helpdesk des BMBWF stellen. Beim Online-Helpdesk handelt es sich um ein Formular, mit dessen Hilfe Sie Antworten von Kandidatinnen und Kandidaten, die nicht im Lösungsschlüssel enthalten sind, an das BMBWF senden können. Sie brauchen zur Benutzung des Helpdesks kein Passwort.

Sie erhalten von uns zeitnah eine Empfehlung darüber, ob die Antworten als richtig oder falsch zu werten sind. Sie können den Helpdesk bis zum Eingabeschluss jederzeit und beliebig oft in Anspruch nehmen, wobei Sie nach jeder Anfrage eine Bestätigung per E-Mail erhalten. Jede Anfrage wird garantiert von uns beantwortet. Die Antwort-E-Mails werden zeitgleich an alle Lehrerinnen und Lehrer versendet.

Eine Anleitung zur Verwendung des Helpdesks finden Sie unter:

- https://helpdesk.srdp.at/Anleitung_Helpdesk.pdf

Die Zeiten des Online-Helpdesks entnehmen Sie bitte <https://www.matura.gv.at/srdp/ablauf>. Falls eine telefonische Korrekturhotline angeboten wird, sind die Zeiten ebenfalls dort ersichtlich.

1 Il mio comportamento green

0	1	2	3	4	5	6	7	8	9
A	A	D	A	B	D	D	C	A	A

Begründungen

0

La parlante dice: “Io appartengo a un’altra generazione, non sono mai andata a manifestare e a volte ho un atteggiamento anche un po’ critico nei confronti di queste manifestazioni.” Quindi quando c’era una protesta per la protezione dell’ambiente Anna non partecipava.

1

La parlante dice: “Anche perché io che giro sempre in bicicletta, sono spesso rimasta bloccata nel traffico che veniva chiuso alle macchine per permettere al corteo di passare attraverso magari la città di Innsbruck. E quindi tutte le macchine incolonnate per un’ora nella città di Innsbruck devono aver prodotto quantità incredibili di CO2 e io me ne sono accorta perché in bicicletta sentivo che l’aria era veramente irrespirabile.” Quindi Anna si è dovuta fermare per strada perché c’erano le auto in coda.

2

La parlante dice: “E quindi tutte le macchine incolonnate per un’ora nella città di Innsbruck devono aver prodotto quantità incredibili di CO2 e io me ne sono accorta perché in bicicletta sentivo che l’aria era veramente irrespirabile.” Quindi quando Anna era per strada le auto rilasciavano molte sostanze poco sane.

3

La parlante dice: “Nel momento in cui sono venuta a vivere in Austria, ho deciso di vendere la mia macchina, perché non ce n’è bisogno.” Quindi da quando Anna si è trasferita nel nostro Paese è senza auto.

4

La parlante dice: “Innsbruck è una città che si gira benissimo in bicicletta, ci sono degli ottimi mezzi di trasporto, per cui, se proprio non riesco a andare in bici posso prendere il [sic!], l’autobus o addirittura il tram, perché ho la fermata del tram praticamente davanti a casa.” Quindi quando Anna non può pedalare si sposta con i veicoli pubblici.

5

La parlante dice: “Per lavoro mi sposto spesso in aereo e sono consapevole dell’impatto ambientale dell’[sic!], dell’aereo. Per questo motivo cerco in qualche modo di controbilanciare e mi sposto di più in bicicletta e faccio anche il riciclaggio dei rifiuti. A casa mia divido la carta, la plastica, il vetro, l’alluminio, l’umido e tutto il resto che rimane indifferenziata [sic!].” Quindi sa che volare danneggia l’ambiente e per compensare mette la spazzatura in contenitori diversi.

6

La parlante dice: “Da poco ho scoperto una nuova possibilità per ridurre i rifiuti.” Quindi ultimamente Anna ha trovato una soluzione per diminuire il numero di cose da buttare via.

7

La parlante dice: “Tutti voi avete sicuramente a casa delle pellicole di plastica o di alluminio che utilizzate per incartare un panino o per mettere sopra un contenitore da mettere in frigorifero. E di solito, queste pellicole vengono utilizzate solo per qualche ora o stanno in frigorifero e poi vengono buttate via.” Quindi il materiale che usiamo per coprire cose da conservare viene gettato dopo l’uso.

8

La parlante dice: “[...] ci sono in vendita dei tessuti che sono ricoperti di cera d’api e che per questo motivo sono già anche antibatterici e si possono mettere sopra i contenitori o ci si può avvolgere un panino e poi, quando si è finito di utilizzarli, possono essere semplicemente sciacquati con un po’ di acqua fredda e sapone.” Quindi il materiale ecologico che si può acquistare può essere lavato.

9

La parlante dice: “Ne ho comprati cinque e li sto usando regolarmente da sei mesi.” Quindi Anna possiede alcuni di questi materiali ecologici e li utilizza da mezzo anno.

2 Una sorpresa

	akzeptiert	nicht akzeptiert
0	<i>la settimana scorsa</i>	
1	Londra a Londra in Londra londra	l'umbria Lombre Lumbra Lundre una città all'ombra
2	tre giorni fa 3 giorni 3 giorni fa tre (3) giorno	2016 8 giorni fa al concerto all'anniversario di Laura andare al concerto Augusto concerto concerto de Adele due giorni fa ha visitata un concerta in primavera tre giorni per la musica per lei compleanno una settimana fa
3	rock musica più veloce il Rock il rock la musica più veloce lui preferisce rock musica rock più veloce preferisce rock Rock Rock e musica veloce Rock e piu veloce rock o musica veloce rock, musica veloce	Adele musica romantica/rock (<i>non accettabile perché la risposta contiene un elemento non corretto</i>) Rock, musica romantica rock, pop rock, romantica romantica
4	semplice modesta è una persona modesta molte semplice persona molto modesta molto semplice semplice e modesta una persona modesta una persona molto semplice una persona semplice	bellissima bene caotica interessante mamma da pop moderno/moderna onesta spettacolare una artista mondiale
5	trent'anni (30) trentina 30 30 anni	40 anni 45 anni bambina come la sua madre è un giovane

	ca. una trentina circa trenta anni circa una trentina intorno alla trentina intorno la trentina nelle trentina trenta trenta anni trentina una trentina	giovani venti anni
6	caotica chaotica è caotica è molto caotica è stato caotica è stato caotico molto caotica molto chaotica sembra caotica sempre caotica sempre un po' caotica una città molto caotica	giro di città Londra molte persone stressante vedere la città
7	tra due settimane due settimane due settiman in due settimane in primavera partiamo tra due settimane primavera tra due settiman	2 giorni ai fine settimana in estate in un mese nel suo vacanza per lavoro quando ha tempo stressato tre o due settimane

Begründungen

0

Laura dice: "In realtà era il mio compleanno, no, la settimana scorsa!" Quindi Laura ha compiuto gli anni la settimana scorsa.

1

Laura dice: "Sì, mi ha dato una busta con dentro un biglietto per andare a Londra al concerto di Adele." Quindi ha fatto il viaggio con il suo parente a Londra.

2

Laura dice: "No, non sono andata da sola, siamo andati insieme io e mio fratello. Siamo partiti appunto tre giorni fa." Quindi Laura ha fatto il viaggio con il suo parente tre giorni fa.

3

Eugenio dice: "Guarda! Io ascolto musica un po' più... mi piace il rock, mi piace anche diciamo musica più veloce." Quindi Eugenio preferisce il rock e la musica più veloce.

4

Laura dice: "Ed è anche molto semplice come persona, molto modesta." Quindi Laura descrive la personalità dell'artista come semplice e modesta.

5

Eugenio chiede: "Ah, perché lei è giovane, vero? Quanti anni avrà?" Laura risponde: "Credo intorno alla trentina, ma non di più." Quindi secondo Laura, l'età dell'artista è all'incirca trent'anni.

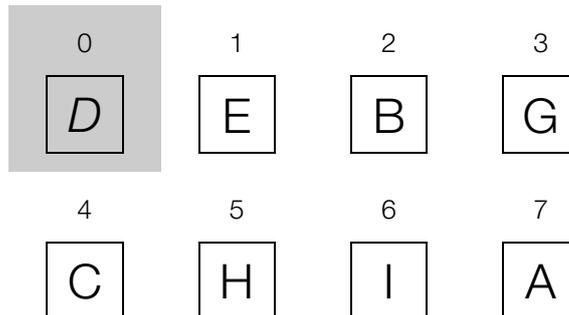
6

Laura dice: “Eh sì, anche Londra bellissima come sempre. Mi sono fatta un giro per la città. Milioni di persone, sempre caotica.” Quindi a causa della tanta gente, la città è sembrata caotica a Laura.

7

Laura chiede: “Ma non mi avevi detto che volevi andare anche tu a Londra?” Eugenio risponde: “Sì, avevamo pensato un po’ di tempo fa, solo che poi, sai, per motivi di lavoro, io ero un po’ stressato, Carla anche, quindi insomma alla fine abbiamo... abbiamo rinunciato, siamo rimasti qua, ma forse partiamo tra due settimane.” Laura aggiunge: “Ah bene, dai, quindi si avvicina la primavera, il tempo sarà più bello.” Quindi Eugenio vuole andare nella stessa città tra due settimane.

3 Ferragosto



Begründungen

0

La parlante dice: “Anch’io sono molto stanca, sono proprio contenta di stare a casa per qualche giorno.” Quindi Mara è felice di non dover uscire per un certo tempo.

1

Il parlante dice: “Sì, partiamo già stasera con la famiglia e andiamo a trovare degli amici che sono al mare.” Quindi Paolo va via con i suoi per vedere dei conoscenti.

2

Il parlante dice: “Sì, sì, è vero, ma noi andiamo in una spiaggia che conosce lui, e non è molto frequentata e vogliamo mettere lì una tendina e stare lì tutto il giorno, anche con i cugini, gli amici, insomma [...]” Quindi in un posto tranquillo Paolo e gli altri pensano di rimanere fino alla sera.

3

La parlante dice: “Ma guarda, noi abbiamo deciso di rimanere in città perché il giorno di Ferragosto è impossibile muoversi. C’è troppo traffico sull’autostrada, ci sono sempre code, ingorghi, e poi le spiagge sono sovraffollate, io non ho più pazienza di avere troppa gente intorno a me e neppure mio marito; quindi, abbiamo deciso di rimanere in città.” Quindi Mara preferisce stare a casa per non dover mettersi in viaggio con tante altre persone.

4

La parlante dice: “Quindi abbiamo pensato di rilassarci un po’, di fare magari colazione al bar e poi passare la giornata in un parco e infine guardare una mostra credo. Questo il giorno di Ferragosto.” Quindi Mara e il suo compagno vogliono riposarsi e fare un programma culturale.

5

La parlante dice: “Mah sì, fa caldo però sai, andare al mare l’abbiamo escluso e la montagna è un po’ troppo lontana, ci sono troppi chilometri da fare in macchina adesso. E abbiamo poco tempo, solo due giorni.” Quindi ci vuole molto per arrivare sui monti e si devono avere più ferie.

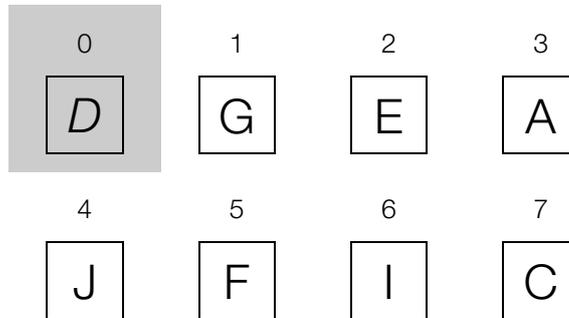
6

La parlante dice: “Mah, potresti fare un’insalata di riso perché se la prepari adesso, domani è già pronta. La puoi mettere in frigo.” Quindi Mara dice a Paolo di fare un piatto che può tenere in un posto freddo.

7

La parlante dice: “No, io non la metto mai la maionese. Metto del tonno oppure le verdure sott’aceto già pronte. E ci aggiungo un po’ di formaggio.” Quindi Mara fa il piatto senza salsa bianca, ma preferisce usare altri ingredienti.

4 Casa dolce casa



Begründungen

0

La parlante dice: “È arrivato il momento per andare via dalla casa dei genitori. Hai trovato il tuo primo appartamento e adesso bisogna arredarlo. Questo può diventare un’impresa molto costosa però, se non si sta attenti. Si rischia di spendere molti soldi in cose poco utili o che non piacciono a lungo. Quindi ti consiglio assolutamente di fare un piano ben preciso prima di andare in giro per i negozi per comprare tutto quello che ti serve.” Quindi Greta dà il consiglio di scrivere una lista delle cose necessarie all’inizio.

1

La parlante dice: “Un’altra cosa da considerare: non è necessario comprare tutto nuovo. Forse c’è già un grande letto in cui dormivi bene a casa dei genitori, una poltrona comoda o una bella lampada che non mancherà a nessuno e che puoi portare nel tuo nuovo appartamento. Ma non senza chiedere il permesso, mi raccomando!” Quindi Greta dà il consiglio di prendere un mobile usato dall’appartamento dove abitavi prima, se va bene per tutti.

2

La parlante dice: “In casa di zii, nonni o amici ci sono possibilmente cose che non gli servono più: forse hanno una libreria, un comò o un tappeto che ti regaleranno volentieri per arredare il tuo nuovo alloggio. Così avrai un oggetto che ti farà pensare alla persona che te l’ha regalato e che ti farà sentire subito a casa e meno solo nei primi tempi.” Quindi Greta dà il consiglio di chiedere un mobile a una persona cara, che è un bel ricordo e ti fa stare bene.

3

La parlante dice: “Altro trucco: non dimenticare le infinite possibilità che offre la rete! Ci sono diverse piattaforme che ti permettono di comprare l’armadio o lo scaffale che ti serve per pochi euro. A volte si offrono perfino oggetti gratuiti o a basso costo che sono ancora in buone condizioni. Vale sicuramente la pena fare un po’ di ricerca alla caccia di una buona offerta.” Quindi Greta dà il consiglio di cercare mobili economici o anche gratis su Internet.

4

La parlante dice: “Un’altra possibilità per trovare un bel pezzo che renderà il tuo appartamento più bello e accogliente sono i mercatini delle pulci. Ce ne sono spesso il sabato o la domenica. È possibile trovarci oggetti diversi per tutte le stanze del tuo nuovo appartamento e forse perfino un vero gioiello antico. Ti consiglio di andarci verso la fine della giornata quando i prezzi normalmente scendono perché i venditori non vogliono riportarli a casa tutti.” Quindi Greta dà il consiglio di andare la sera in punti vendita dove vendono cose vecchie per pochi euro.

5

La parlante dice: “Casa dolce casa – vogliamo tutti stare bene tra le proprie pareti. Allora, perché non comprare anche un bel divano nuovo o una nuova tavola? Ti consiglio però di confrontare bene tutto quello che c'è nelle case di arredamento per non spendere troppo e avere un bell'oggetto lo stesso che ti farà veramente piacere.” Quindi Greta dà il consiglio di paragonare i prezzi prima di comprare un mobile non usato.

6

La parlante dice: “Una volta comprati gli oggetti più importanti per il tuo nuovo appartamento puoi pensare agli accessori. Ma stai attento a non esagerare perché spesso gli accessori sono abbastanza costosi e normalmente sono alla moda solo per una stagione e non ci piacciono più dopo un po' di tempo. Invece di comprarli puoi anche essere creativo, creare un accessorio tu stesso o appendere per esempio le tue foto preferite alle pareti.” Quindi Greta dà il consiglio di scegliere le decorazioni con cura o di farle in casa.

7

La parlante dice: “Ultimo consiglio: manca ancora qualcosa? Informati se ci sono negozi nei dintorni che vendono oggetti di seconda mano e guarda anche nei negozi ad 1 euro. Ci potrai trovare qualcosa di utile a prezzi bassi che ti permetterà di risparmiare per completare l'arredamento del tuo primo appartamento.” Quindi Greta dà il consiglio di comprare quello che ancora non hai in punti vendita di cose economiche nella tua zona.

Bildquellen

Aufgabe 1: © elaborah / www.fotolia.com

Aufgabe 2: © Free-Photos / www.pixabay.com

Aufgabe 3: © Hans / www.pixabay.com

Aufgabe 4: © UJac / www.fotolia.com